

Anhang A – Eckformen häufiger Verben

Zusammengestellt sind 1. die Eckformen der 25 häufigsten Verben, d.h. Verben, die in der hebräischen Bibel 500 Mal oder häufiger vorkommen (Sortierung nach absteigender Häufigkeit). Im Anschluss finden sich 2. Eckformen einiger Verben, die weniger häufig sind, aber wegen starker Unregelmäßigkeiten dennoch besondere Aufmerksamkeit erfordern.

1	<p>אָמַר sagen I-Alef, Qal ca. 5300x</p> <p>Perfekt אָמַר Imperfekt יֹאמַר Waw-Imperfekt וַיֹּאמֶר (וַיֹּאמְרָה) Imperativ אָמַר Inf. constructus אָמַר (לֵאמֹר) Inf. absolutus אָמַר Partizip אָמַר</p>	2	<p>הָיָה da sein III-infirmae, unregelm., Qal ca. 3600x ☺</p> <p>הָיָה (Juss.: יִהְיֶה) יִהְיֶה וַיְהִי הָיָה הָיָה (לְהִיּוֹת) הָיָה / הָיוּ [הָיָה]</p>	3	<p>עָשָׂה machen I-Lar., III-infirmae, Qal ca. 2500x ☺</p> <p>עָשָׂה יַעֲשֶׂה וַיַּעַשׂ עָשָׂה עֹשֶׂה עָשָׂה עָשָׂה</p>
4	<p>בָּוא kommen hohle Wurzel, Qal ca. 2000x</p> <p>Perfekt בָּא Imperfekt יָבֹא Waw-Imperfekt וַיָּבֹא Imperativ בּוֹא Inf. constructus בּוֹא Inf. absolutus בּוֹא Partizip בָּא</p>	4b	<p>הָבִיא bringen hohle Wurzel, Hif'il (בִּיא) (בִּיא) ca. 550x</p> <p>הָבִיא יָבִיא וַיָּבִיא הָבֵא הָבִיא הָבֵא מִבִּיא</p>	5	<p>נָתַן geben I-Nun, unregelmäßig, Qal ca. 1900x !!</p> <p>נָתַן יִתֵּן וַיִּתֵּן תֵּן (תִּתֵּן) תָּתַן (לְתַתֵּן) נָתַן נָתַן</p>
6	<p>הָלַךְ gehen I-Jod/Waw, unregelm., Qal ca. 1400x !!</p> <p>Perfekt הָלַךְ Imperfekt יֵלֵךְ Waw-Imperfekt וַיֵּלֶךְ Imperativ הָלֵךְ Inf. constructus לָכֵת (הָלֵךְ) Inf. absolutus הָלוֹךְ Partizip הָלֵךְ</p>	7	<p>רָאָה sehen III-infirmae, unregelm., Qal ca. 1100x ☺</p> <p>רָאָה יִרְאֶה / יִרְאֶה וַיִּרְאֶה רָאָה רָאוּת רָאוּת/רָאוּ רָאָה</p>	7b	<p>נִרְאָה erscheinen I-Lar., III-inf., Nif'al (רָאוּ) ca. 100x ☺</p> <p>נִרְאָה יִרְאֶה / יִרְאֶה וַיִּרְאֶה נִרְאָה נִרְאָה נִרְאָה נִרְאָה</p>

1) Mit Pron.-Suff. תִּתֵּן

8	<p>דָּבַר reden regelmäßig, Pi'el (דַּבֵּר) ca. 1100x</p>	9	<p>שָׁמַע hören III-Lar., Qal ca. 1050x</p>	10	<p>יָשַׁב wohnen, sitzen I-Waw, Qal ca. 1000x !!</p>
Perfekt	דָּבַר	שָׁמַע	יָשַׁב		
Imperfekt	יִדְבַּר	יִשְׁמַע	יִשַּׁב		
Waw-Imperfekt	וַיְדַבֵּר	וַיִּשְׁמַע	וַיִּשַׁב		
Imperativ	דַּבֵּר	שְׁמַע	שִׁב		
Inf. constructus	דְּבַר	שְׁמַע	שָׁבֵת		
Inf. absolutus	דְּבַר	שָׁמוֹעַ	יֹשֵׁב		
Partizip	מְדַבֵּר	שֹׁמֵעַ	יֹשֵׁב		
11	<p>לָקַח nehmen I-Nun (!), unregelm., Qal ca. 950x !!</p>	12	<p>יָדַע kennen, wissen I-Jod/Waw, III-Lar., Qal ca. 850x !!</p>	13	<p>קָרָא rufen, nennen III-Alef, Qal ca. 800x</p>
Perfekt	לָקַח	יָדַע	קָרָא		
Imperfekt	יִקַּח	יִדַּע	יִקְרָא		
Waw-Imperfekt	וַיִּקַּח	וַיִּדַּע	וַיִּקְרָא		
Imperativ	קַח	דַּע	קְרֵא		
Inf. constructus	קָחַת	דָּעַת	קְרֵא		
Inf. absolutus	לִקְחוֹ	יָדוּעַ	*קְרֵא		
Partizip	לֹקֵחַ	יָדַעַת	קְרֵא		
14	<p>יָצָא hinausgehen I-Waw, III-Alef, Qal ca. 800x !!</p>	14b	<p>הוֹצִיא hinausg. lassen hinausführen I-Waw, III-Alef, Hif'il (יָצָא) ca. 300x ☺</p>	15	<p>אָכַל essen I-Alef, Qal ca. 750x</p>
Perfekt	יָצָא	הוֹצִיא	אָכַל		
Imperfekt	יִצֵּא	יּוֹצִיא	יֹאכַל (יֹאכְלוּ)		
Waw-Imperfekt	וַיֵּצֵא	וַיּוֹצִיא	וַיֹּאכַל		
Imperativ	צֵא	הוֹצֵא	אֲכַל		
Inf. constructus	צֵאת	הוֹצִיא	אֲכַל		
Inf. absolutus	יָצוּא	*הוֹצֵא	אֲכוּל		
Partizip	יָצֵא	מוֹצִיא	אֲכַל / אֲכוּל		

16	שוב umkehren hohle Wurzel, Qal ca. 700x	16b	הָשִׁיב umkehren lassen zurückbringen hohle Wurzel, Hif'il (שׁוּב) ca. 350x	17	מוֹת sterben hohle Wz., unregelm., Qal ca. 600x
Perfekt	שָׁב	הָשִׁיב	הָשִׁיב	מָת	
Imperfekt	יִשׁוּב	יִשְׁבֵּב	יִשְׁבֵּב	יָמוּת	
Waw-Imperfekt	Qamäz chatuf וַיִּשָּׁב	וַיִּשְׁבֵּב	וַיִּשְׁבֵּב	Qamäz chatuf וַיָּמוּת וַיִּמָּוֶת	
Imperativ	שׁוּב	הָשִׁב	הָשִׁב	מוֹת	
Inf. constructus	שׁוּב	הָשִׁיב	הָשִׁיב	מוֹת	
Inf. absolutus	שׁוּב	הָשִׁב	הָשִׁב	מוֹת	
Partizip	שׁוֹב	מְשִׁיב	מְשִׁיב	מוֹת	

18	עָלָה hinaufsteigen I-Lar., III-infirmae, Qal ca. 600x ☺	18b	הֶעֱלָה hinaufst. lassen hinaufführen I-Lar., III-infir., Hif'il (עָלָה) ca. 250x ☺	19	נָשָׂא heben I-Nun, III-Alef, Qal ca. 600x !!
Perfekt	עָלָה	הֶעֱלָה	הֶעֱלָה	נָשָׂא	
Imperfekt	יַעֲלֶה	יַעֲלֶה	יַעֲלֶה	יִשָּׂא	
Waw-Imperfekt	וַיַּעֲלֶה	וַיַּעֲלֶה	וַיַּעֲלֶה	וַיִּשָּׂא	
Imperativ	עֲלֶה	הַעֲלֵה	הַעֲלֵה	שָׂא	
Inf. constructus	עֹלֹת	חֶעֱלֹת	חֶעֱלֹת	שָׂאָת	
Inf. absolutus	עֹלֶה	חֶעֱלֶה	חֶעֱלֶה	נִשְׂאָה	
Partizip	עֹלֶה	מֶעֱלֶה	מֶעֱלֶה	נֹשֵׂא	

20	שָׂם setzen, stellen hohle Wurzel, Qal ca. 600x	21	שָׁלַח senden regelmäßig, Qal ca. 550x	22	הִכָּה erschlagen I-Nun, III-Infir., Hif'il (נִכַּח) ca. 500x !!
Perfekt	שָׂם	שָׁלַח	שָׁלַח	הִכָּה	
Imperfekt	יִשֵּׂם	יִשְׁלַח	יִשְׁלַח	יִכָּה	
Waw-Imperfekt	וַיִּשֵּׂם	וַיִּשְׁלַח	וַיִּשְׁלַח	וַיִּכָּה	
Imperativ	שֵׂם	שְׁלַח	שְׁלַח	הִךְ	
Inf. constructus	שֹׂם	שְׁלַח	שְׁלַח	הִכּוֹת	
Inf. absolutus	שֹׂם	שְׁלֹחַ	שְׁלֹחַ	הִכָּה	
Partizip	שֹׂם	שְׁלֹחַ / שְׁלֹחֵת	שְׁלֹחַ / שְׁלֹחֵת	מִכָּה	

23	עָבַר überqueren I-Lar, Qal ca. 450x	24	קָוַם aufstehen hohle Wurzel, Qal ca. 450x	25	עָמַד stehen I-Lar, Qal ca. 450x
Perfekt	עָבַר		קָוַם		עָמַד
Imperfekt	יַעְבֵּר		יִקְוִים		יַעְמֹד
Waw-Imperfekt	וַיַּעְבֵּר	Qamäz chatuf	וַיִּקְוִים		וַיַּעְמֹד
Imperativ	עֲבֹר		קוּם		עֲמֹד
Inf. constructus	עֹבֵר		קוּם		עֹמֵד
Inf. absolutus	עָבוֹר		קוּם		עָמוּד
Partizip	עֹבֵר		קָוַם		עֹמֵד / עָמוּד

26	יָרַד hinabsteigen !! I-Waw, ca. 300x	27	יָרָא fürchten !! I-Jod, II-Lar, III-Alef, Qal ca. 270x	28	יָלַד zeugen, gebären !! I-Waw, Qal, ca. 240x
Perfekt	יָרַד		יָרָא		יָלַד
Imperfekt	יָרַד		יִירָא		יָלַד
Waw-Imperfekt	וַיָּרַד		וַיִּירָא		וַיָּלַד
Imperativ (Adh.)	רֵד (יָרֵד)		יָרָא		---
Inf. constructus	יָרֵד		יָרֵא		יָלֵד
Inf. absolutus	יָרַד		יָרָא		יָלַד
Partizip	יָרֵד		יָרֵא		יָלֵד

29	יָכַל können unregelm., Qal ca. 190x	30	הִשְׁתַּחֲוֶה !! unregelm., Hischtaf'el (חווה) ca. 170x	31	כָּלַל erfassen, versorgen Pilpel (כולל) ca. 25x
Perfekt	יָכַל		הִשְׁתַּחֲוֶה		כָּלַל
Imperfekt	יֹכֵל		יִשְׁתַּחֲוֶה		יִכְלֵל
Waw-Imperfekt	וַיֹּכֵל	3 Sing. mask. (!)	וַיִּשְׁתַּחֲוֶה		
Imperativ			הִשְׁתַּחֲוֶה		
Inf. constructus	יֹכֵל		הִשְׁתַּחֲוֶה		
Inf. absolutus	יָכַל		מִשְׁתַּחֲוֶה		
Partizip					